

Lexique différentiel des termes acadiens liés à la santé

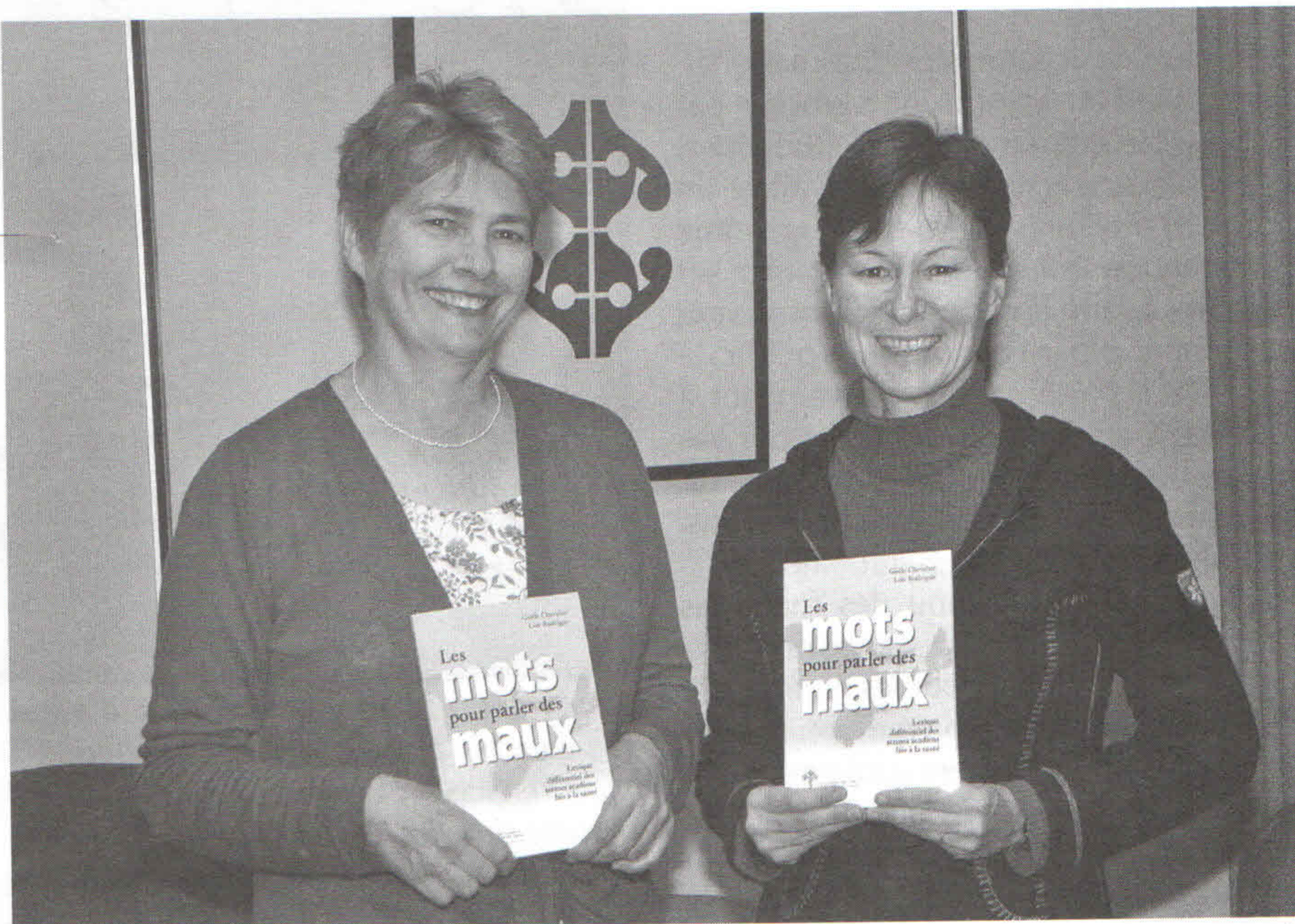
Gisèle Chevalier, directrice sortante du Centre de recherche en linguistique appliquée, et Lise Rodrigue, professeure de français et responsable du baccalauréat multidisciplinaire, toutes deux de la Faculté des arts et des sciences sociales, viennent de publier l'ouvrage *Les mots pour parler des maux*, lexique différentiel des termes acadiens liés à la santé, édité par le Consortium national de la formation en santé - volet Université de Moncton.

D'abord destiné aux stagiaires venant

de l'extérieur du Nouveau-Brunswick, l'ouvrage pourra intéresser l'ensemble des personnes professionnelles de la santé - francophones, anglophones et allophones - qui prodiguent des soins à des malades peu à l'aise avec le français de référence et les termes techniques associés au domaine médical.

Répertoire de termes acadiens situés par rapport à leur origine et aux autres communautés francophones de l'est du Canada, il intéressera également la population en général.

Le livre a été exposé au stand de la Librairie acadienne lors du Salon du livre de Dieppe.



La photo nous fait voir, de gauche à droite, Gisèle Chevalier, directrice sortante du Centre de recherche en linguistique appliquée, et Lise Rodrigue, professeure de français et responsable du baccalauréat multidisciplinaire.